LES LANDES à Paris

« *L'accent du pays où l'on est né demeure dans l'esprit et dans le cœur comme dans le langage* ».
LA ROCHEFOUCAULT.

61e ANNEE — 1967 — N° 4

« L'AMICALE DES LANDAIS »
SOCIETÉ PHILANTHROPIQUE

Siège Social :
« LES CHARMILLES », 94, Bd Barbès - PARIS-18e
Téléphone : MON 44.91 — C.C.P. 566-90 PARIS

Abonnement et Cotisation : 15 F

S.O.S. LANDES !!! (1)

•

Nous avons cru bon d'ajouter au titre deux points d'exclamation supplémentaires. Dans le texte de M. André Billy de l'Académie Goncourt, il n'y avait qu'une exclamation. Nous avons jugé que sa conclusion méritait deux points supplémentaires. Qu'on en juge.

« Est-ce mon amour des arbres et des forêts qui m'a valu l'envoi d'une plaquette de M. Michel Druhen, conservateur honoraire des Eaux et Forêts, président de la commission des sites des Landes, plaquette intitulée *Florimon de Saint-Amand visite en* 1811 *les semis de Brémontier* (Castay à Aire-sur-l'Adour) ?. N'est-ce pas plutôt mon récent article sur Théophile de Viau ?

Florimon de Saint-Amand, dont le nom eût mérité d'être celui d'un poète bachique et baroque, est l'auteur d'un ouvrage de plus de deux cents pages : *Voyage agricole botanique et pittoresque dans une partie des Landes, du Lot-et-Garonne et de celle de la Gironde* (Agen, 1818), où il ne montrait pas tellement de confiance dans la réussite de Brémontier. Il concluait : « Il faut que j'aie une extrême confiance en Brémontier pour ne point envisager ici le déplacement des dunes et l'invasion de l'océan dans les Landes comme un de ces grands effets de la nature auxquels il est impossible de résister. Sans cette confiance, j'avoue que j'aurais beaucoup de peine à me persuader que ces Landes, visiblement abandonnées par la mer depuis une époque assez récente, ne soient condamnées à repasser peu à peu sous l'empire des eaux et que leurs habitants ne soient forcés tôt ou tard à chercher plus loin et plus haut de nouveaux domiciles ».

La sinistre prédiction de Florimon ne s'est pas encore réalisée. Florimon n'avait pas prévu non plus les puits de pétrole. Mais patience, tout n'est pas dit... Qui sait si dans un siècle ou dans dix siècles, un formidable raz de marée ne donnera pas raison à Florimon contre Brémontier ? »

Quand je vous le disais que cela méritait deux points supplémentaires ! ! !

Dans ce même numéro de la très passionnante revue hebdomadaire « Le Figaro Littéraire » (nouvelle formule), nous rencontrons à la page consacrée à la T V, une vision qui éblouissait nos jeunes années quand sous le septennat du Président Emile Loubet, nous nous rendions, par le train, de Dax à Labenne, la Dedion-Boutton de papa étant une fois de plus en panne... Ecoutez ou plutôt regardez ce qu'a vu « Le Cyclope » :

« Auprès du cavalier, l'automobiliste est un barbare. Je me l'étais dit récemment retour de Bayonne par le Sud-Express, en découvrant avec surprise par la portière, près de Dax, une Camargue landaise : paysage de prairies et d'étangs, où courent, broutent, pataugent, s'ébrouent, crinière au vent dans le soleil du matin, de superbes chevaux noirs. Vision sauvage, qui réveille en vous une âme primitive, vous donne la nostalgie des grands espaces, parcourus au galop, à cru sur une monture frémissante, les poumons gonflés d'un air qui sent la résine et l'océan... ».

(1) « Le Figaro Littéraire », n° 1.101.

Essai pour un MEMENTO DU PARFAIT LANDAIS

(*Suite et fin*)

ACCEDANT à la demande de nombreux lecteurs — après tout... le pluriel ne commence-t-il pas à deux ? Nous vous présentons dans ce numéro « Les Landes à Paris » le *Memento du Parfait Landais* sous la forme d'un petit livret (un mini-livret) qui pourra devenir votre vade-mecum. Ainsi, grâce à lui, vous serez à toute heure et en tous lieux à la hauteur des circonstances.

Lorsque Rodrigue aborda fougueusement son futur beau-père, celui-ci lui opposa la réplique qui compliqua drôlement les choses — « Jeune présomptueux etc, etc... ». Il ne restait donc plus à nos hommes qu'à faire « au patac » et tout se termina très mal, comme vous savez. A St-André-de-Seignanx, où à Cagnotte, le beau-père aurait répliqué simplement : « N'es pas pec ? » On s'embrassait ; on enterrait le vieux ; on pleurait un bon coup et après le repas on parlait mariage. La mère de Chimène « se la mariait à la maison ». Voilà !

Les mots ont un pouvoir de tonnerre ». Tout peut sortir d'un mot qu'en passant vous perdites ; tout, la haine et le deuil... » Ils se sont dit des mots ! Et tout est fini Désormais, grâce à notre memento, tout va changer. Les Arabes et les Yeudious vont se traiter de « grimacié, mahutre, lagagnous, foutu-gus » et tout sera dit ; on rentrera dans son gourbi en roulant des épaules. Et les Chinois et les Américains ? Savez-vous de quoi ils vont se traiter ? Ils vont se traiter de « mounard, de cagaïre ». Et ce sera fini. Fini la bombe ! Ils vont nous f...tre la paix. Alors ? Ça vaut bien que vous découpiez et que vous diffusiez notre petit livret... Non ?

Mais ne nous attardons pas et dissipons un malentendu qui perce dans de nombreuses lettres que nous recevons, à la suite de nos deux précédents articles. Expliquons-nous une bonne fois : Il ne s'agit pas ici d'établir un nouveau dictionnaire de notre clair parler gascon. Aussi bien nos lecteurs pourront consulter dans les bibliothèques le précieux dictionnaire de Sinien Palay, réédité vers 1960, et le célèbre dictionnaire gascon-béarnais de Lespy « qui sent l'aigle ». Notre prétention est tout autre, et surtout... et surtout plus modeste ! Il ne s'agit pour nous que de recueillir et de protéger, dans le creux de nos mains, comme une petite flamme vacillante, ces inestimables interjections landaises dont nos petits enfants ont perdu et le sens et l'usage et la douce chaleur. Même ainsi notre but défini nous devons limiter nos recherches. Le bon La Fontaine l'a dit :

« Loin d'épuiser une matière,
« On n'en doit prendre que la fleur. »

P.-E. de LEBORDE.

Landais...

QUI AVEZ
meubles ou colis à faire transporter

PARIS - LANDES, BASSES-PYRENEES
et vice-versa)

ADRESSEZ-VOUS A :

TRANSPORTS H. MORA

TRANSPORTS JOURNALIERS
Service de **livraison** et de **ramassage à domicile**

PANTIN : 7, rue Rouget-de-l'Isle
Tél. 844.25.76

DAX : Rue Joseph-Darqué
Tél. 7.50 et 1.09

(Se recommander de l'Amicale des Landais)

Une adresse précieuse

SUD-OUEST - GASTRONOMIE
GROUPEMENT DE PAYSANS DES LANDES ET DES BASSES-PYRÉNÉES
vous offrent dans

Les Magasins INNO

TOUT UN CHOIX DE PRODUITS QUE VOUS RECHERCHEZ :

Vins de Tursan ★ Miel ★ Volailles de Buglose ★ Charcuterie ★ Foies gras et confits Armagnac et Pruneaux à l'Armagnac ★ Pipérade basquaise ★ Fruits de Chalosse, etc...

BANQUET DANS LES LANDES
(20 août 1967)

Menu

Apéritif
Consommé
Foie d'oie truffé
Jambon et charcuterie du Pays
Salmi de Palombe
Caneton rôti
Petits pois à la landaise
Salade
Gâteau Côte d'Argent
Glaces
Fruits
Café — Liqueurs
VINS DE TURSAN
Réserve Hôtel

INSCRIPTIONS AU BANQUET DU 20 AOUT A PISSOS

Prix de la journée : 30 F

Monsieur ou Madame . . . . . .

. . . . . .

Adresse : . . . . . .

s'inscrit

pour . . . . . personnes pour la promenade sur la Leyre.

pour . . . . . personnes pour le banquet chez Lassus.

Bulletin d'inscription à adresser avant le 10 août à : M. Boyrie, Cilla L'Oustalet, av. Brémontier, Tél. 5.65 à Mimizan — 40 - Mimizan-Plage.

Les retardataires pourront s'inscrire directement à : l'Hôtel du Commerce à Pissos, Tél. 16 à Pissos, en indiquant de façon précise le nombre de participants pour la promenade sur la Leyre et pour le banquet.

A VOTRE SERVICE...

– Vous qui cherchez du personnel de maison bourgeoise ou de commerce,
– Vous Landais ou Landaise qui cherchez une place en maison bourgeoise ou dans le commerce.

Adressez-vous à l'Agence CANCADE
18, rue Montmartre - PARIS-1er
Tél. CENtral 99.38 - Métro : Halles

Bureau de placement autorisé pour le personnel de **Maisons bourgeoises, de Commerce, Pensions de Famille, Cliniques, Institutions.**

Vous y serez reçus par une Landaise : Mme COUDROY, tous les jours de 9 h. à 12 h. et de 14 h. à 18 h. (samedis dimanches et fêtes exceptés)

Placement gratuit pour le personnel

MANGEZ DU MIEL DES LANDES

COOPERATIVE DES PRODUCTEURS DE MIEL DU SUD-OUEST
CACARES-ST-CROIX près TARTAS
Tél. 1.46 TARTAS (Landes)

Venez nous voir lorsque vous passerez. (En bordure de la R.N. Tartas - Mont-de-Marsan)
DEGUSTATION GRATUITE

N - 10

AU BOUT DE LA ROUTE
LA COTE D'ARGENT
LA COTE BASQUE

&

IZARRA

VOUS QUI VOULEZ

revenir un jour dans une Commune Rurale de vos Landes ensoleillées...

Adressez-vous à la CAISSE REGIONALE DE CREDIT AGRICOLE MUTUEL à AIRE-sur-ADOUR (Landes), elle vous prêtera la moitié de ce qui vous est nécessaire pour votre maison de retraite à des taux d'intérêt que vous ne trouverez nulle part.

Vous qui venez passer régulièrement vos vacances dans votre pays, qui est celui de la garbure, de la cuisse d'oie, du foie gras, des ortolans, des pins et de la Chalosse, du Tursan et de l'Armagnac... ayez un compte au

CRÉDIT AGRICOLE

— vous aiderez les agriculteurs Landais car nous les aidons
— votre compte de dépôt à vue vous rapportera 0,75 % alors qu'à PARIS il ne vous rapporte que 0,50 % ou peut-être rien.

C'est avec plaisir que nous vous recevrons dans les Landes : nous sommes dans tous les cantons de votre département d'origine.

« Lou sourire dé la gouyate dou Crédit Agricole qu'ets accueilléra ».

UN PROGRAMME POUR OCCUPER 4 JOURS VACANCES DANS LES LANDES...

...LA DESCENTE DE LA LEYRE

Bon nombre d'entre nous connaissent le canal d'Huchet, les étangs et les courants du littoral. Pour ceux qui voudraient ajouter la descente de la Leyre à leur palmarès sportif et touristique nous avons recueilli à la Préfecture (Comité d'action en faveur de l'organisation et du développement du tourisme dans les Landes) les renseignements suivants :

« Comme suite à votre lettre du 10 Mai, veuillez trouver ci-joints, les quelques renseignements que vous avez bien voulu me demander au sujet de la descente en canoë de la Grande Leyre.

SECTIONS
ACTUELLEMENT NAVIGABLES

Grande Leyre. — de Pissos (pont du C.D. 20) à Saugnac (pont du chemin de Biganon sur 22 km).
— et de Sabres (pont du C.D. 44 route de Solférino) à Commensacq (pont sur la R.N. 626 de Sabres à Labouheyre) sur 6 km.
— soit en tout 28 km actuellement navigables.

SECTIONS
QUI SERONT NAVIGABLES
au 1er JUILLET 1967

Grande Leyre. — Totalité de Sabres à la Gironde sur 52 km.

Petite Leyre. — *de* Moustey à Belhade sur 6,500 km.

SECTIONS
QUI SERONT NAVIGABLES
au 31 JUILLET 1967

Grande Leyre. — Totalité 52 km.

Petite Leyre. — de Moustey à Sore 25 km.

Ces renseignements me sont communiqués par M. l'Ingénieur en Chef des Ponts et Chaussées.

Le Service départemental de la Jeunesse et des Sports communique quelque « temps » de canoë-kayak de Sabres au bassin d'Arcachon par la Grande Leyre :

Première étape, Sabres-Pissos. — Embarquement au pont de Mexico. Pont de la route de Sabres à Commensacq. Niveau d'eau valable pour commencer la randonnée.

Arrivée à Pissos au pont de Testarouman (pont de la route Pissos-Sore).

Nombre approximatif de kilomètres : 30.

Nombre d'heures (allure promenade, sans incident), 7 à 8 heures.

Camping municipal de Pissos à proximité.

Deuxième étape, Pissos - Saugnac et Muret. — Arrivée à Saugnac au pont ; possibilité de camping passé le pont sur la rive gauche.

Nombre approximatif de kilomètres : 18.

Nombre d'heures, canoë-kayak : 3 à 4 heures.

Troisième étape, Saugnac et Muret-Salle (Gironde). — Nombre approximatif de km : 30 km.

Nombre d'heures canoë--kayak : 5 h.

Quatrième étape, Salles - Facture. — Nombre approximatif de kms : 16 km.

Nombre d'heures : 2 à 3 h.

Camping sur le terrain de la Cellulose du Pin.

FACTURE - ARCACHON

Après Facture, navigation à déconseiller. En effet, la Cellulose du Pin déverse dans la rivière les produits de déchets nés de son industrie ».

Notre informateur ajoute :

« Il est recommandé aux personnes qui veulent réaliser cette descente d'avoir déjà pratiqué le canoë-kayak ».

Nous reproduisons ce conseil, mais ajoutons que la descente est facile et sans danger... et que s'il faut avoir déjà fait un peu de canoë, il ne faut nullement être un champion et que l'esquimautage est pour la Leyre, une science tout à fait inutile.

:::

Madame Foix, la très aimable hôtesse du Comité d'Action en faveur de l'organisation et du développement du Tourisme dans les Landes se fera un plaisir de donner tous renseignements utiles aux Landais de Paris et à tous les Amis des Landes qui la consulteront.

Personnellement, je me suis souvent promené en bateau sur la Leyre et l'ai même descendue du temps où elle était encore « flottable » vers 1930, de Pissos à Facture.

J'en ai parcouru toutes les rives, soit pour pêcher anguilles et goujons (ces délicieux « trogues » de la Leyre vivant sur les fonds de sable qui en assurent la qualité) soit pour ramasser des cèpes (les chênaies des bas fonds de la Leyre constituent un terrain de prédilection pour les champignons : les Bordelais le savent bien, qui depuis quelques années ont pris l'habitude, durant tout octobre, de venir tels des sangliers remuer la moindre parcelle de terre et déplacer la moindre feuille de chêne).

Il y a quatre ans, avant le nettoyage entrepris depuis l'an dernier j'ai essayé de descendre la Leyre dans un canoë pneumatique... nous nous sommes retrouvés ma femme et moi à l'eau, le casse-croûte au fil du courant après 10 minutes de navigation... heureusement, que les amis qui nous accompagnaient avaient des canoës moins fragiles, ce qui nous a permis de rallier Belin.

J'espère refaire la descente complète de Trensacq à Arcachon l'été prochain... En attendant je peux vous affirmer que la Leyre vous révèlera le 20 août un des paysages les plus extraordinaires de la Haute-Lande.

Vous ne regretterez pas la demi-heure passée sur la Leyre et vous descendrez de bateau, convaincus que ce coin de nos Landes, pour peu que tous les Landais veuillent bien participer à l'œuvre de propagande entreprise par les Pouvoirs Publics, peut devenir un des hauts lieux du tourisme landais.

Le Président : P. BOYRIE.

COMITE DEPARTEMENTAL
DE TOURISME

Préfecture, Mont-de-Marsan (Tél. : 7.20)
Hôtesse de Tourisme (Tél. : 40.40)

UNION DEPARTEMENTALE
DES SYNDICATS D'INITIATIVE

Comité de Tourisme, Mont-de-Marsan)

Syndicats d'initiative

AIRE-SUR-ADOUR : S. I., Tél. 1.70.
AMOU : Mairie, Tél. 22.
BASCONS : Mairie, Tél. 1.
BISCAROSSE : Mairie, Tél. 15.
CAPBRETON : S. I., Plage, Tél. 10.08, Pont Lajus, Tél. 12.11.
CONTIS-PLAGE : St-Julien-en-Born, Tél. 1.08.
DAX : S. I., Tél. 2.33.
EMBOUCHURE DE L'ADOUR : (Boucau, Tarnos, Ondres), Tél. 25.81.48 Boucau.
EUGENIE-LES-BAINS : Président : Tél. 9.
GABARRET : Mairie, Tél. 3.
GEAUNE : Mairie, Tél. 27.
GRENADE-SUR-L'ADOUR : Mairie, Tél. 14.
HAGETMAU : Président : Tél. 1.81.
HOSSEGOR : S. I., Pl. Hôtel de Ville, Tél. 1.66.
LA BASTIDE D'ARMAGNAC : Mairie, Tél. 6.
LABENNE : Mairie, Tél. 24.
LABRIT : (S. I. d'Albret), Mairie, Tél. 12
LEON : Mairie, Tél. 1.
(En saison, pour descente courant Huchet, Tél. S. I. : 39).
MEZOS : Mairie, Tél. 15.
MIMIZAN-PLAGE : S. I., Tél. 5.20.
MONT-DE-MARSAN : Cté de Tourisme, Tél. 7.20.
MONTFORT-EN-CHALOSSE : Mairie, Tél. 12.
MUGRON : Mairie, Tél. 26.
PARENTIS-EN-BORN : S. I., Tél. 1.51).
PEYREHORADE : Mairie, Tél. 40.
POMAREZ : Mairie, Tél. 28.
POUILLON : Mairie, Tél. 32.
ROQUEFORT-SARBAZAN : M. Roquefort, Tél. 46
SAINT-JUSTIN : Mairie, Tél. 16.
ST-PAUL-EN-BORN : Mairie, Tél. 8.
SAINT-SEVER : Mairie, Tél. 2.
SAMADET : Mairie, Tél. 27.
SANGUINET : Mairie, Tél. 18.
SOUSTONS : Mairie, Tél. 2.62.
VALLEES de la LEYRE : Mairie Pissos, Tél. 23.
VIEUX-BOUCAU : S. I., Tél. 47.
VILLENEUVE-DE-MARSAN : Mairie, Tél. 68.

*
* *

SOCIETE DE BORDA
Objet : Etude des sujets d'histoire, d'archéologie et d'économie se rapportant aux pays des Landes et limitrophes.
S'adresser : Mlle OLHAGARAY, Secrétaire-Trésorière, 60, avenue Vincent-de-Paul, DAX, Tél. : 3.41.

SERVICE DES ARCHIVES DEPARTEMENTALES
Allée Montrevel, MONT-DE-MARSAN
Tél. : Préfecture 7.20, Postes 2.57 et 1.10.

BIBLIOTHEQUE REGIONALISTE
27, rue Cazade, DAX (ouverte les Mardi et Vendredi, de 14 h 30 à 16 h 30).

MUSEE DE BORDA
DAX (ouvert les Mardi, Jeudi et Samedi, de 14 à 17 h.).

MUSEE DE SCULPTURE Ch.-DESPIAU ET R.-WLERICK
Donjon Lacataye, à MONT-DE-MARSAN.

MUSEE NAPOLEON-III. SOLFERINO, près Sabres.

CORRIDAS DE TOROS
Mont-de-Marsan : 3 corridas, Dimanche, Lundi et Mardi, fin juillet.
Dax : Dimanche, Lundi et Mardi, fin Août.
St-Vincent-de-Tyrosse : 1 corrida fin juillet.

Au moment de mettre sous presse, nous apprenons avec consternation le décès, au Val de Grâce, de notre Président d'honneur vénéré, le Médecin Général Lieux, conseiller général et maire de Aire-sur-l'Adour.

Nous prions Madame Lieux d'accepter nos condoléances attristées et le témoignage de notre affectueux et fidèle attachement. Le prochain n° des « Landes à Paris » sera consacré à notre regretté Président et ami, qui sut donner à notre Association un lustre particulier et lui mériter ainsi une place de choix parmi les amicales des originaires à Paris.

Voyages collectifs et colonie de vacances

Deux départs ont eu lieu les 28 juin et 4 juillet. La colonie à Seignosse avec la M.A.E. se terminera pour le 1er contingent le 27 juillet.

Le dernier retour à Paris aura lieu le 14 septembre au matin (départ des Landes le 13 au soir).

Les rendez-vous de retour seront adressés aux intéressés par lettre, début septembre.

Les sociétaires embarrassés pour le retour à Paris de leurs enfants qui n'auraient pu bénéficier du voyage aller avec l'Amicale peuvent s'adresser **par écrit, fin août** à M. Coudroy, Villa Cigalon, 40 - Capbreton. (Indiquer Nom, Prénom, Age, Gare où l'enfant prendrait le convoi retour. Joindre pour la réponse une enveloppe timbrée à 0,30 F, libellée à l'adresse voulue. **Inutile de se déplacer).**

BULLETIN D'ADHESION
A L'AMICALE DES LANDAIS

NOM
(en lettres capitales)

Monsieur, Madame, Mademoiselle,

Prénoms:

Lieu de naissance:

Profession:

Adresse:

Pour se faire inscrire, détacher le Bulletin ci-dessus, après l'avoir rempli, et l'adresser, accompagné d'un versement de **15 F,** montant de la cotisation annuelle et de l'abonnement au journal, à la **SOCIETE AMICALE DES LANDAIS, 94, bd Barbès, Paris-18e** — Compte courant postal 566-90 Paris.

Toute somme complémentaire des généreux donateurs sera versée à la Caisse des œuvres de l'Amicale.

Banquet dans les Landes du 20 août 1967

Nous vous rappelons que notre banquet dans les Landes aura lieu le **20 août, à PISSOS,** à l'Hôtel du Commerce (chez Lassus).

Voici le programme de la journée :

PISSOS

10 h 30 : Messe (pour ceux qui désirent y assister).

11 heures : Rendez-vous sur la place de l'Eglise pour le départ en petit car vers le pont de Sore.

Les barques à moteur des pompiers forestiers seront mises à notre disposition par M. le Préfet des Landes pour remonter la Leyre entre le pont de Sore et le pont de Bern. Promenade sans danger de 25 à 30 minutes et occasion unique pour ceux de nos sociétaires que le canoë ne tente pas, d'admirer les paysages uniques de la Leyre.

Suivant le nombre de participants, un retour pont de Bern pont de Sore sera prévu.

12 h 15 : Vin d'honneur à la Mairie.

13 h 15 : Repas chez Lassus : Hôtel du Commerce, Place de l'Eglise. Le repas sera présidé par M. Burgalat, Préfet des Landes.

SABRES

17 heures : Départ pour Sabres (au passage, visite de l'église de Commensacq).

18 h 15 : Réception, par M. le Maire de Sabres, à la piscine après visite de l'église.

Grâce à l'amabilité de M. le Préfet des Landes nous avons pu prévoir pour vous la possibilité unique d'une promenade en bateau sur la Leyre ; pour ceux que la navigation même sur les eaux aussi calmes que celles de la Leyre ne tenterait pas, nous vous rappelons qu'en vous rendant à Pissos, pour peu que vous acceptiez de vous écarter de la R.N. 10, et de son flot de voitures, vous passerez devant quelques très belles églises qui méritent quelques minutes d'arrêt :

SABRES (1)

« L'église romane a été rebâtie au 15e siècle. Le cul de four roman fut remplacé alors par une abside à 3 pans, l'arc triomphal étant Renaissance. De belles voûtes dans l'abside, la nef et la chapelle Saint-Roch (à côté de l'abside) sont munies de liernes et de tiercerons, avec multiples clés, certaines ajourées, l'une même munie de niches, avec des écus de France et de Béarn ; une porte à anse de panier, ménagée entre deux contreforts, conduit de l'abside à la sacristie. Les colonnes n'ont pas de chapiteaux ».

« Le portail sculpté début Renaissance est de toute beauté. Il comporte 5 voussures à anse de panier et 5 archivoltes : a) entrelacs et quatre feuillettes sur colonnettes à feuilles imbriquées ; b) 4 niches avec culs de lampes à animaux, dais. Les statues des Saints Loup, Laurent, Joseph et André s'y trouvaient après la guerre, les deux dernières ont disparu, mais la Société de Borda en possède les photographies et elles devraient maintenant réintégrer leurs emplacements ; c) feuilles imbriquées ; d) oiseaux fantastiques, quadrupèdes, Adam et Eve, le soleil et la lune ; e) nervure à billettes, oves. Au milieu du tympan, domine une statue de Saint-Michel.

A gauche et à droite du portail se trouvent deux gros contreforts dont l'un contient un escalier en colimaçon. Ils sont réunis en haut par un arc supportant un balcon. Un clocher-mur comprend 5 arcades et un pignon. Sous l'avant-porche, on remarque une cloche désaffectée en 1678, avec curieuse dédicace et un sarcophage en pierre coquillière. Tel est le bel édifice (classé monument historique, d'ailleurs, à l'exclusion du porche et des bas-côtés), dont peut s'enorgueillir Sabres ».

COMMENSACQ

« L'église Saint-Martin de Commensacq, figure elle aussi sur la liste des églises de Lascanaux (XI siècle). Elle fut une possession gasconne de l'évêché de Bethléem. Elle était à la collation du Pape Clément V.

« Les attraits principaux de ce bel édifice du XVe siècle sont :

1. Ses fresques, découvertes en avril 1887, au cours de réparations, et ornant les voûtes. Les sujets ont été peints directement sur l'enduit de mortier des voussures.

2. Un des fameux rétables de la fin du XVIIIe siècle dont un des anges porte la signature Mazetti. L'église est encore dotée d'un beau portail gothique et d'un pilier central cylindrique, bien caractéristique de l'époque, avec chapiteau circulaire.

LE MURET

« La chapelle de Muret, très joli site que les touristes découvrent à l'abri d'une chénaie jouxtant la R.N. 10 Nous sommes presque en Gironde. Cette coquette et modeste chapelle, sur le chemin de pélerins de Saint-Jacques a été restaurée avec beaucoup de goût. On la trouve mentionnée au XIIe siècle dans un recueil relatif à l'administration des rois d'Angleterre ; elle se trouvait en 1462 dans la juridiction du Sénéchal de Dax ».

BELHADE

« Belhade formait une importante vicomté avant la Révolution avec les paroisses de Biganon, Moustey, Muret et Saugnac, dépendant de la sénéchaussée de Dax.

« Au XVIIe siècle, noble Gilles de Babiaute était seigneur et baron de Belhade, Pissos, Ychoux, Moustey, Sore et Lugaut. En 1684, c'est Jacques de Pontacq qui, seigneur et comte de Belhade, passe une transaction avec les manants et habitants de Belhade. A la Révolution les propriétés immenses dépendant du château de Belhade appartenaient à un ancien Président du Parlement de Bordeaux, Guillaume Lavie, qui fut prévenu d'émigration. L'administration municipale du canton de Pissos mit les biens sous séquestre, malgré la demande du fils Lavie, qui n'avait pas émigré.

« Le château de Belhade ne présente pas actuellement un grand intérêt archéologique, mais

(1) Extraits du bulletin de la Société de Borda n° 324. Quatrième trimestre 1966 « Excursion commentée le 25 Septembre 1966 dans les vallées de la Grande et de la petite Leyre ».
(2) Document publié dans le bulletin n° 324 de la Société de Borda.

(*suite page 7.*)

Le grand Nord landais

LES PAYS DE LA LEYRE

M. Saint-Blanc le signalait heureusement ici : ces pays de la Leyre sont de grands méconnus, peut-être parce que trop dépeuplés. Et pourtant, que de beautés... Pour commencer, l'heure d'une renaissance touristique est venue. Comité départemental de tourisme, et Union des syndicats d'initiatives, si bien présidés par Henri Lacoset, vont leur consacrer (si ce n'est déjà fait quand ces lignes paraîtront) l'une de leurs plus jolies et suggestives brochure-dépliant parmi celles de ses 5 ou 6 circuits touristiques ; texte combien heureux, cartes claires, illustration hors pair, renseignements pratiques, etc la présentation est parfaite. Une vraie révélation et toute une invitation unique au voyage au septentrion landais.

Point de place ici pour une vaine querelle byzantine ; Eyre (étymologie) ou La Leyre. Il me suffit d'évoquer les deux Leyre et le chevelu de leurs 28 petits affluents. Depuis Moustey il y avait jadis des radeaux de bois flotté de 100 mètres de long. Canotiers et amateurs de camping assurent la relève. Le courant vif, un peu rougi par le tanin des bruyères, laisse voir le sable blanc si pur. Et le pittoresque sans pareil des rives se renouvelle sans cese à chaque vert petit oasis. Une végétation superbe, charmes, sureaux, sorbiers s'entrecroisent, tandis qu'une douce lumière tamisée joue dans les sous-bois touffus. Pays rêvé pour les peintres, dans la révélation d'une nature insoupçonnée.

A côté, il est de curieuses bergeries « en carène » comme il n'en est guère plus chez nous, de vieilles maisons (mêmes abandonnées) aux colombages de bois. Et aussi d'émouvantes églises si méconnues, ainsi Moustey - les - deux - Eglises (à ne pas confondre avec Colombey), venues de la rivalité de deux seigneurs (non de Compostelle ou des cagots...) ; Argelouse ou Richet avec le haut pignon triangulaire si typique, la nef plus basse que l'abside. les clochers à lattis de bois ; Belhade au beau portail roman à la pierre rouge et la si poétique petite chapelle du Muret. En ses rudes murs gothiques de l'église Commensacq à l'admirable autel 18e siècle des Mazetti aux anges adorateurs ; à côté, le Monument aux morts du grand sculpteur Charlier en personne. Luzey garde à la sacristie une pyxide de cuivre émaillé, modeste, mais du 13e siècle. Sabres a cette fois son beau clocher-arcade, son portail d'après 1500 (avec la belle statuette de Saint-Michel), ses voûtes à profils prismatiques et leurs clefs de voûte : l'une d'elles raconte comment, venus et tirant leur nom du proche Labrit, les Albret devinrent vicomtes du Béarn, rois de Navarre, et de France. Sore, en son site, a sa double ville, sa porte ancienne et quelques restes à l'église. J'oubliais à Commensacq des fresques du 15e siècle.

Il n'est qu'un petit château, la gentilhommière de Belhade, ouvrant sa façade à fenêtres entre deux rondes tours ; il rappelle la petite vicomté du Moyen-Age, de Belhade précisément.

Parmi ses richesses insoupçonnées, autant que la beauté du paysage et de la nature de ces rives de la Leyre, mille détails seraient encore à dire : je songe ainsi, à Belhade, à la croix de cimetière proche de l'église par exemple.

Je ne saurais oublier, bien entendu ; (ô P.-E Lamaison, Grand Prix du Club des Cent, auteur de ces splendides *Recettes et Paysages* qui ont fait le tour du monde), d'autres merveilles, celles de la gastronomie landaise, et par ici une fois encore de si réputés hôtels landais.

—:—

Landais de Paris — et des Landes aussi... — venez donc à la rencontre de ces pays de la Leyre — à leur découverte, devrais-je dire — Car à l'intérieur de l'originalité landaise, comme tous nos petits pays, eux aussi ont leur profonde originalité à eux tout court : Et soyez sûrs que vous en serez tout simplement ravis.

René CUZACQ.

Banquet dans les Landes du 20 août 1967

(*suite de la page* 3)

il est entouré de nombreuses défenses en terre. Sa situation remarquable, dominant la vallée de la petite Leyre, mérite qu'on s'y attarde. Des photographies aériennes feraient très bien ressortir l'importance stratégique passée du beau site actuel de Belhade.

« Un court arrêt permet d'admirer l'église romane à l'abri d'un porche remis à neuf, un beau portail rouge avec chapiteaux et chrisme. Comme d'autres églises romanes de cette région, celle de Belhade possède une haute abside, suivie d'une nef basse, dont le mur sud, tout en garluche, retient l'attention ».

MOUSTEY aux deux églises

« Ces deux églises sont élevées dans le style flamboyant (fin gothique) après 1500. Le chevet de la première avec de gros boudins archaïques pourrait remonter au XIVe siècle. Il est à plan carré et les colonnes d'angle sont munies de chapiteaux à tailloir polygonal.

« A remarquer aussi la porte d'entrée en bois sculpté faisant communiquer le porche et l'église, avec un tympan Saint-Michel terrassant le dragon.

« Sur le toit de l'église Notre-Dame (plus simple avec cependant une clé de voûte pendante) au point de jonction du chœur et de la nef, se trouve une pierre sculptée en forme de garde d'épée, comme si une épée était enfoncée dans la toiture jusqu'à la garde.

... Et en terminant, toujours en puisant dans le bulletin de la Société de Borda, peut-être n'est-il pas inutile de parler des deux Leyre.

« La Grande Leyre que nous nommerons ainsi, suivant l'exemple de Félix Arnaudin et de la carte Cassini, quoique notamment un document (2) de la période révolutionnaire orthographie « l'Eyre ».

« Ed. Jacquart expose que la Leyre est une jolie rivière de 100 kilomètres, à laquelle accourent des eaux filtrées dans le sable, abondantes, claires bien que brunes, comme toutes celles de la lande. Elle se jette par deux bras dans le bassin d'Arcachon. Elle est constituée de la confluence, près de Moustey de la Grande Leyre à l'ouest et de la petite Leyre à l'est ».

« La Grande Leyre ou Leyre de Sabres (55 km) nait dans les Landes rases de Luglon, arrose Sabres, Pissos, Richet et Moustey. Elle reçoit une foule de petits affluents et était flottable autrefois à partir de Commensacq.

« La Leyre de Sore (42 km) nait à la Gavarre, au-dessus de Luxey, dans les plateaux de 100 mètres d'altitude et reçoit le Gave de Gallen. Elle était flottable dès Belhade.

« Au-delà de Moustey, la Leyre, dont les eaux vives baissent un peut en été, n'a qu'un parcours de 8 km dans les Landes et 32 en Gironde, où la marée ne remonte qu'à 10 km. Autrefo,s, les riverains employaient l'argile, sur laquelle elle coule, à la fabrication des briques et des tuiles.

LE BANQUET DE DECEMBRE 1966

Nous n'avons pu donner le compte rendu habituel du dernier banquet présidé par M. R. Lafenêtre, Conseiller général, maire de Geaune et Président de la Cave Coopérative du vin de Tursan, Voici un cliché pris et communiqué par le vice-président P. Banos, où l'on remarque M. Lafenêtre, grand-maître entouré de ses compagnons de la Confrèrie du Vin de Tursan (revêtus de leur attributs) et parmi eux M. R. Demêmes, notre vice-président).

Ce cliché a été pris à l'issue de l'intronisation dans l'« ordre » de quatre de nos membres : en partant de la gauche, M. Larrère, curseurs aux comptes depuis près de 25 ans, M. Pargade, ancien vice-président et trésorier, M. Boycie, notre président. (M. P. Banos, l'opérateur, ne figure pas sur la photo).

Ce jour-là comme à tous nos banquets depuis de longues années, les meilleures cuvées des vins de Tursan, coulèrent généreusement et furent comme toujours très appréciées.

Nos bonnes adresses...

Jean Chevreau
TAILLEUR
17, rue du Château-d'Eau
PARIS-10e — BOT. 62.77

POUR ACHETER
SUR LA COTE BASQUE
ADRESSEZ-VOUS A
André COUDROY
Agent Immobilier
30, rue Garat - SAINT-JEAN-DE-LUZ
Téléphone 26.00.54

Les Tissus MAGENTA
R. LARTIGUE
vous présentent leurs nouveautés de saison — Le meilleur accueil vous sera réservé par des compatriotes qui vous — conseilleront dans votre choix —
12, place Bonsergent (sur le Bd Magenta)
Métro : Bonsergent — Tél. BOT 68.23

La Flèche d'Or
BIJOUTERIE ★ HORLOGERIE
Concessionnaire MOVADO - JUVENIA - EBEL
ORFEVRERIE
TRANS FOR MA TIONS
RE PARA TIONS
G R A V U R E S
R. LOUISNARD
176, r. du Fg-St-Denis
PARIS-10e BOT 02.94
Réduction aux Sociétaires

SI VOUS AVEZ A FIXER UN RENDEZ-VOUS. A VOUS REUNIR, choisissez
Les Charmilles
94, bd Barbès – PARIS-18e
Bientôt, vous serez sûr d'y rencontrer toujours quelques Landais et vous pourrez y déguster, avec le **Vin de Tursan,** les **spécialités de chez nous** (jamboun et tout ço de nouste)

TAILLEUR
HOMMES — DAMES
J. BORDESSOULES
60, rue Bayen - PARIS (XVIIe)
(Près de la Porte Champerret)
Tél. : ETO 17.86

A PARIS — 11, RUE BIOT (XVIIe)
Tél. LAB 68.33
DAXCOIFFURE
Pour Dames et Fillettes S E R G E et D E N I S E
QUE DES MAITRES COIFFEURS
Pour Messieurs et Garçonnets R A Y M O N D et A L B E R T

de Belles Fleurs
à des prix réduits
pour toutes les circonstances de la vie
s'achètent chez
MARCEL PENE
127, rue de Sèvres – PARIS (VIe)
LIVRAISON PARIS - BANLIEUE
10 % de remise à tous les membres de l'Amicale
Métro Duroc

BIJOUTERIE HORLOGERIE ORFEVRERIE
★ ARTICLES POUR CADEAUX ★
TRANSFORMATIONS — REPARATIONS
Alice Debayle
128, rue de Grenelle
Tél. INV. 38.33 — PARIS (VIIe)
Maison de confiance - Ouv. de 9 h. 30 à 19 h. 30
REDUCTION AUX COMPATRIOTES

Auberge Etcheberry
« LE SAINT-JEAN-PIED-DE-PORT »
123, avenue de Wagram
CAR 61.50
SPECIALITÉS DU SUD-OUEST
—— CUISINE SOIGNÉE ——
Le Daoune qu'eus de Morcenx

Lors de vos passages dans les Landes, hat las bostes proubisiouns en ço dou
DUBERNET
CONSERVES et CHARCUTERIE
Saint-Sever-sur-l'Adour

FOURRURES RIMMER-HIQUET
LE FOURREUR DE LA FEMME ELEGANTE
36, RUE SIMART (18e)
MON 58.67
★
Conditions spéciales à nos amis Landais

Gastronomie landaise
Maison E. BROCA et Cie
MONTFORT-EN-CHALOSSE (40) - Tél. : 27
Notre foie gras de canard
Produit de la région de Monfort.
Préparation spéciale
Expéditions toutes spécialités landaises, foie gras confits, plats cuisinés, fruits au sirop
Envoi du tarif sur demande

René DOUILLARD
La Fleuriste d'Art
38, avenue de la République – PARIS (XIe)
VOLtaire 87.98
F L E U R O P ★ I N T E R F L O R A

Le Petit Chistera
M. SARROUILHE, Propriétaire
SES SPECIALITÉS — **BAR-RESTAURANT**
96, boulevard des Batignolles (17e)
Tél. EUR 28.03 — (Fermé le dimanche)

AIDEZ-NOUS :
CASE A LOUER

REPARATIONS AUTOMOBILES
—— de toutes marques ——
Mise au point - Dépannages
TOLERIE — PEINTURE
Garage Roger TASTET
—— ACHAT et VENTE ——
4, rue du Lieutenant-Heitz - VINCENNES (Seine)
Métro Bérault — DAU 21.85

Bezançon
★
GLACIER
19, RUE SABLONVILLE
NEUILLY - SUR - SEINE
Tél. : MAILLOT 05.29

UNE BONNE ACTION :
CASE A LOUER

UN BON PLACEMENT :
CASE A LOUER

UN BON GESTE ! :
CASE A LOUER

Aurillac, Imprimerie Moderne — Dépôt légal 3e trimestre 1967 — N° 6 572. — Le Gérant : André-René COUDROY.